

## **E L Ő T E R J E S Z T É S**

***Tabajd Község Önkormányzata Képviselő-testületének  
2017. március 30. napjára összehívott soros, nyílt testületi ülésére***

*7. napirendi pont*

**Előterjesztés címe és tárgya:** *A Tabajdi Református Egyházközség támogatási kérelmének elbírálása*

**A tárgykört rendező jogszabály:**

- *a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény*
- *az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (Áht.)*
- *az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII.31.) Korm. rendelet (Ávr.)*
- *az államháztartáson kívüli források átadására és átvételére vonatkozó szabályokról szóló 10/2013.(VII.31.) önkormányzati rendelet*

**Előterjesztő:** *Bárányos Csaba polgármester*

**Előterjesztést készítette:** *Vargáné Sátor Mónika jegyzőkönyvvezető*

**Tisztelt Képviselő-testület!**

A Tabajdi Református Egyházközség 2017. február 27. napján érkezett levelében támogatási kérelmet nyújtott be az önkormányzathoz, melyben az egyház fenntartásában lévő Mészöly Gedeon Általános Iskola és Óvoda Intézménye számára kért 3.000.000,-Ft támogatást. A kért összeget elsősorban az iskola működési költségeinek fedezésére, rezsiszámláinak kiegyenlítésére kívánják fordítani.

Kérelméhez csatolta a kérelmét alátámasztó Református Közoktatási Intézmény 2017. évi költségvetését, a 2016.évi beszámolóját, melyet minden képviselő megtekinthet az önkormányzatnál.

Az önkormányzat költségvetésében, a civil szervezetek támogatására elkülönített összegből 1 millió Ft összegű támogatásra van lehetőség.

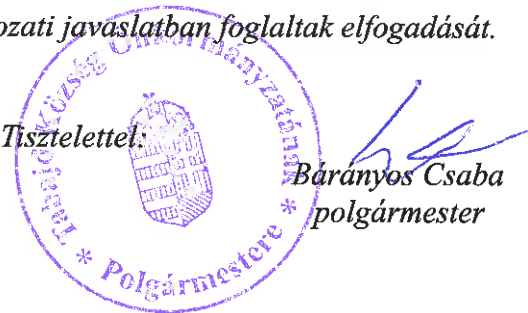
Javasolom, hogy a megállapított támogatást egy összegben utaljuk át az egyháznak, aki a tárgyévet követő év március 31-ig köteles elszámolni a kapott támogatás felhasználásáról.

A Támogatási Szerződés az előterjesztés mellékletét képezi.

Kérem az előterjesztés megvitatását a határozati javaslatban foglaltak elfogadását.

Tabajd, 2017. március 24.

Tisztelettel:



**Határozati javaslat:**

**Tabajd Község Önkormányzata Képviselő-testületének  
...../2017. (III.30.) számú határozata**

**a Tabajdi Református Egyházközség támogatásáról**

Tabajd Község Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Tabajdi Református Egyházközség részére, 1.000.000-Ft, azaz egymillió forint összegű vissza nem térítendő támogatást nyújt a Mészöly Gedeon Általános Iskola és Óvoda intézmény, iskola rezsiszámláinak kiegyenlítésére.

A 2017. évi támogatói szerződést a határozat melléklete szerinti tartalommal elfogadja és felhatalmazza a polgármestert a támogatási szerződés aláírására.

**Határidő:** 2017. április 14.

**Felelős:** polgármester

2017 FEBR 24

2017/11/2017



## Tabajdi Református Egyházközség

Lelkészi Hivatala

8088-Tabajd, Kossuth Lajos utca 18.

Telefon: (22) 399-725

E-mail: [zsirkalaszlo@gmail.com](mailto:zsirkalaszlo@gmail.com)

mobil: 30/830-50-80

### Támogatási kérelem

Tabajdi Református Egyházközség 8088-Tabajd, Kossuth Lajos utca 18. 2017/11/26	
ERKEZETT 2017 FEBR 22	db
1/112-0/2017	
	3. Cs.

I.A kérelmező neve: Tabajdi Református Egyházközség

székhelye 8088, Tabajd, Kossuth Lajos utca 18

adóazonosító száma: 19822509-1-07

képviselője: Zsirka László

képviselőjének elérhetősége: 8088, Tabajd, Kossuth Lajos utca 18.

II. A támogatásból megvalósítani tervezett tevékenységek, feladatok, beszerzések ismertetése:

Az igényelt összeget elsősorban az iskola rezsiszámláinak kiegyenlítésére kívánjuk fordítani.

III. Az igényelt támogatás összege: 3.000.000 Ft.

IV. A megvalósítás és finanszírozás tervezett időbeni ütemezése:

2017. március 1. - 2017. december 31.

V. Állami forrásból kapott egyéb támogatás:

Az intézmény állami forrásból beralapú és működtetési támogatást kap a Mellékletekben szereplő költségvetésben meghatározott mértékben.

VI. Mellékletek:

VI.1. Jegyzőkönyvi kivonat a kérelemről szóló testületi döntésről

VI.2. Költségvetés

VI.3. Előző évi beszámoló

VI.4. Jegyzőkönyv kivonat a beszámoló és a költségvetés elfogadásáról

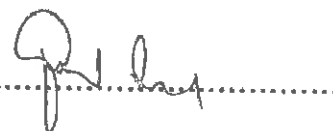
VI.5. Nyilatkozat

Tabajd, 2017. február 21.

Az intézményfenntartó képviselőjében:



Zsirka László lelkipásztor



Dr. Gulyás László főgondnok

**Tabajd Község Önkormányzata** (8089 Tabajd, Dózsa György u. 2. adószáma: 15727574-2-07, törzsszáma: 727574) képviseli: Bárányos Csaba polgármester, mint támogatást nyújtó (a továbbiakban: Támogató)

*másrészről*

**Tabajdi Református Egyházközség**

jogi személy székhelye: 8088 Tabajd, Kossuth u. 18., létesítő okirat kelte: 1997.03.05., bírósági nyilvántartás lajstromszáma: 6. Pk.630367., nyilvántartási szám: 5., pénzügyi intézet neve, címe: Kereskedelmi és Hitelbank Zrt., bankszámlaszám: 10402001-50526772-86701022, képviseli: Zsirka László lelképásztor, Dr. Gulyás László egyházközségi gondnok, mint támogatást igénybe vevő, (továbbiakban: Támogatott),

továbbiakban együttesen felek között, alulírott napon és helyen, az alábbi feltételekkel:

---

**I. Támogatás összege, célja, a támogatott tevékenység, támogatás módja**

1. **Támogató 1.000.000,- Forint, azaz Egymillió forint egyszeri pénzügyi vissza nem térítendő támogatást (a továbbiakban: támogatás) nyújt a Támogatott részére.**
2. **A Támogatás célja:** a Mészöly Gedeon Református Általános Iskola és Óvoda intézmény, iskola rezsizámláinak kiegyenlítése
3. **Támogató a pénzügyi támogatást Tabajd Község Önkormányzata 2017. évi költségvetéséről szóló 1/2017.(II.13.) önkormányzati rendelet Egyéb működési támogatás államháztartáson kívülre előirányzat terhére, Tabajd Község Önkormányzata képviselő – testületének a Tabajdi Református Egyházközség támogatásáról szóló .../2017. (III.30) önkormányzati határozata alapján nyújtja.**
4. **A megvalósítás**
  - a) **kezdési időpontja: 2017. április 30.**
  - b) **befejezési időpontja: 2017. december 31.**
5. **Támogatott – jelen támogatási szerződés aláírásával – vállalja, hogy a támogatást kizárólag a jelen szerződésben meghatározott cél megvalósításával közvetlenül kapcsolatos kiadásokra rezsizámlák kifizetésére 2017. december hó 31. napjáig használja fel.**
6. **Támogató és Támogatott – jelen támogatási szerződés aláírásával – kölcsönösen megállapodnak abban, hogy a Támogató az 1. pontban meghatározott Támogatást az alábbiak szerint nyújtja Támogatott részére: a fenti összeg hiánytalan átutalásáról Támogató gondoskodik 2017. április 30. napjáig a Támogatott Kereskedelmi és Hitelbank Zrt.-nél vezetett 10402001-50526772-86701022 számú bankszámlájára.**

## II. Beszámolási, nyilvántartási kötelezettség

7. Támogatott vállalja, hogy a támogatási összeget és a felhasználást dokumentáló számlákat, bizonylatokat, egyéb okiratokat elkülönítetten kezeli, a támogatási összeg felhasználásáról számvitelileg elkülönített nyilvántartást vezet.
8. Támogatott a támogatott tevékenység megvalósítása során a támogatás és **a saját forrás terhére a százezer forint értékhatárt meghaladó értékű, áru beszerzésére vagy szolgáltatás megrendelésére irányuló szerződést kizárólag írásban köthet.** Írásban kötött szerződésnek minősül az elküldött és visszaigazolt megrendelés is. **Az írásbeli alak megsértésével kötött szerződés teljesítése érdekében történt kifizetés összege a támogatott tevékenység költségei között nem vehető figyelembe.**
9. Támogatott vállalja, hogy a támogatási összeg felhasználását követő 30 napon belül, de **legkésőbb 2018. március 31.** napjáig szakmai és pénzügyi beszámolót készít Támogató részére. **A beszámolónak a következőket kell tartalmaznia:**
  - **szakmai beszámolót:** szakmai értékelést a támogatás céljának megvalósulásáról,
  - **pénzügyi beszámolót** a jelen szerződés 3. fejezetében meghatározott elszámolási szabályoknak megfelelően elkészítve: összesítő lapon a felmerült költségek tételes felsorolását (szerződések, számlák és egyéb bizonylatok alapján összesítve), a pénzügyi bizonylatokat,
  - **teljességi nyilatkozatot** a Támogatott képviselőjének cégszerű aláírásával ellátva, amelyben a Támogatott büntetőjogi felelőssége tudatában kijelenti, hogy minden adatot a Támogató rendelkezésére bocsátott, az alapbizonylatok a Támogatott elszámolási nyilvántartásában megtalálhatóak, és azok a hatályos jogszabályoknak megfelelően kerültek kiállításra, elfogadásra és ellenőrzésre.

## III.A támogatás elszámolása

10. Támogatott a támogatás felhasználásáról a nevére kiállított számlákkal (bérjellegű kiadások esetén megbízási szerződéssel, számfejtési bizonylattal) számol el, melyből csak a ténylegesen felmerült, igazolható, a támogatás céljának megfelelő, a támogatott tevékenység időtartama alatt felmerült költségek vehetők figyelembe. Teljesítési igazolást is csatolni kell a kifizetésekhez.
11. Átutalással teljesített kiadások esetén a kapcsolódó bankszámla-kivonat, készpénzben teljesített kiadások esetén pedig a kapcsolódó pénztárbizonylat csatolása is szükséges a pénzügyi teljesítés igazolása céljából.
12. A támogatás elszámolása minden esetben forintban történik, külföldi bizonylatok hiteles fordításáról a Támogatott gondoskodik, valamint csatolja a valutabeváltásról szóló bizonylatot is.
13. Támogatottnak az eredeti bizonylatokra minden esetben rá kell vezetnie a következő szöveget. „A .....iktatószámú önkormányzati támogatási szerződés terhére .....Ft került elszámolásra”. Az e szöveggel ellátott eredeti bizonylatokról a támogatott másolatot készít, ezt követően a másolaton feltünteti, hogy az az eredetivel mindenben megegyezik. A hitelesített másolatot a szervezet képviselője dátumozza, aláírásával és

pecsétjével látja el és azok az összesítő lap kíséretében a pénzügyi beszámoló részét kell képezzék.

14. A beszámoló benyújtását követő **30 napon belül** Támogató írásban nyilatkozik a beszámoló elfogadásáról.
15. Amennyiben a beszámoló hiányos vagy egyéb okból nem alkalmas a támogatás szerződésszerű felhasználásának ellenőrzésére, úgy Támogató határidő tűzésével Támogatottat hiánypótlásra hívja fel.
16. Amennyiben Támogatott a beszámoló benyújtására vagy a hiánypótlásra vonatkozó kötelezettségét elmulasztja, és ezáltal lehetetlenné teszi annak megállapítását, hogy a támogatást rendeltetés-, illetve szerződésszerűen használta-e fel, Támogató a jegybanki alapkamattal növelten kötelezheti Támogatottat a támogatás visszafizetésére.

#### **IV. A szerződés megszűnése, szerződésszegés**

17. A támogatás jogosulatlan igénybevétele, jogszabálysértő vagy nem rendeltetésszerű felhasználása esetén a Támogató a költségvetési támogatást visszavonhatja, a támogatási szerződéstől elállhat, azt felmondhatja vagy kezdeményezheti annak módosítását.
18. A Támogató jogosult a támogatási szerződéstől elállni, vagy azt azonnali hatállyal felmondani, ha Támogatott súlyosan megszegi jelen szerződésből, illetőleg a vonatkozó jogszabályi előírásokból eredő kötelezettségeit vagy az alábbiakban foglalt feltételek közül legalább egy bekövetkezik:
  - a) a támogatást Támogatott 2017. december hó 31. napjáig nem használja fel;
  - b) a támogatást Támogatott nem a jelen szerződésben meghatározott célra használja fel vagy nem a jelen szerződésben, kérelmében részletesen meghatározott feladatokat valósítja meg;
  - c) Támogatott a támogatás maradványösszegének visszafizetésére vonatkozó kötelezettségének határidőre nem tesz eleget;
  - d) Támogatott késedelembe esik bármely, jelen szerződés teljesítésével összefüggő lényeges körülményben bekövetkezett változás bejelentésével;
  - e) Támogatott póthatáridőre sem tesz maradéktalanul eleget beszámolási kötelezettségének;
  - f) a támogatási szerződésben meghatározott megvalósítási időszak kezdő időpontjától számított hat hónapon belül a támogatott tevékenység nem kezdődik meg, vagy a kedvezményezett a költségvetési támogatás igénybevételét neki felróható okból nem kezdeményezi, és késedelmét ezen idő alatt írásban sem menti ki;
  - g) hitelt érdemlően bebizonyosodik, hogy a Támogatott a támogatási döntést érdemben befolyásoló valótlan, hamis adatot szolgáltatott a támogatási igény benyújtásakor,
  - h) az Ávr. 81. §-ában meghatározott valamely körülmény a támogatási döntés meghozatalát követően következik be, vagy jut a Támogató tudomására;
  - i) a támogatott tevékenység megvalósítása meghiúsul, tartós akadályba ütközik, vagy a támogatási szerződésben foglalt ütemezéshez képest jelentős késedelmet szenved;
  - j) a Támogatott neki felróható okból megszegi a támogatási szerződésben foglalt kötelezettségeit, így különösen nem tesz eleget ellenőrzéstűrés kötelezettségének, és ennek következtében a költségvetési támogatás szabályszerű felhasználását nem lehet ellenőrizni;

- k) a Támogatott az Ávr. 75. § (2) és (3) bekezdés alapján adott nyilatkozatok bármelyikét visszavonja;
- l) a biztosíték megszűnik, megsemmisül vagy értéke egyébként számottevően csökken, és a kedvezményezett megfelelő új biztosíték, vagy a biztosíték értéke csökkenésének megfelelő további biztosíték nyújtásáról a támogató által megszabott ésszerű határidőn belül nem intézkedik, vagy
- m) Támogatott a támogatott tevékenységhez szükséges hatósági engedéllyel nem rendelkezik.

#### **V. A támogatás jogosulatlan igénybevétele, a szerződéstől történő elállás, annak felmondása esetén alkalmazandó jogkövetkezmények**

- 19. Támogatott vállalja, hogy a költségvetési támogatás jogosulatlan igénybevétele, jogszabálysértő vagy nem rendeltetésszerű felhasználása, továbbá a támogatási szerződéstől történő elállás, annak felmondása esetén a jogosulatlanul igénybe vett költségvetési támogatás összegét ügyleti, késedelem esetén késedelmi kamattal növelt mértékben Támogató részére visszafizeti az erről szóló értesítés kézhezvételétől számított 8 napon belül egy összegben átutalással Támogató bankszámlájára.
- 20. Forintban meghatározott pénztartozás esetén az ügyleti kamat mértéke a jegybanki alapkamat kétszerese.
- 21. A késedelmi kamat mértéke a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamat. Az ügyleti kamat számításakor a visszaköveteléssel, a késedelmi kamat számításakor a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamat irányadó az adott naptári félév teljes idejére.

#### **VI. Ellenőrzés módja**

- 22. Támogató a támogatás felhasználását saját maga, illetve képviselője útján ellenőrizheti.
- 23. Támogatott biztosítja annak feltételeit, hogy Támogató ellenőrzési jogosultságát érvényesíteni tudja a szerződésben rögzített cél megvalósítása és a Támogatott egyéb szerződéses kötelezettségeinek teljesítése vonatkozásában a támogatási szerződés megkötését megelőzően, a támogatás igénybevétele alatt, a támogatott tevékenység befejezésekor, illetve lezárásakor, valamint a beszámoló elfogadását követő öt évig.
- 24. Támogatott vállalja, hogy az ellenőrzés során az ellenőrzést végzővel együttműködik, ellenőrzési munkáját a megfelelő dokumentumok, számlák, a megvalósítást igazoló okmányok, bizonylatok rendelkezésre bocsátásával, valamint a fizikai teljesítés vizsgálatát a helyszínen is segíti, azaz gondoskodik a támogatásból beszerzett eszközök hozzáférhetőségéről, helyszíni megtekintésének lehetőségéről.
- 25. A támogatási összeg mértékéig a Támogatott betekintést biztosít nyilvántartásaiba, könyveibe, továbbá a jelen szerződés teljesítésével összefüggésben teljes körű adatszolgáltatásra köteles. Támogatott ezen túl is köteles minden, az ellenőrzéshez szükséges felvilágosítást és egyéb segítséget az ellenőrzésre jogosult részére megadni.



28. Támogató, ha az Ávr. 97. § (1) bekezdése szerinti bejelentés útján vagy egyébként tudomást szerez az abban meghatározott körülmények bekövetkezéséről, a tudomásszerzést követően 30 napon belül megteszi az általa nyilvántartott adatok megváltoztatására, a költségvetési támogatás feltételeinek módosítására, annak visszavonására, az attól történő elállásra, annak módosítására, felmondására, továbbá a jogosulatlanul igénybe vett támogatás visszakövetelésére vagy más eljárás lefolytatására irányuló intézkedéseket.
29. A feleket a támogatás igazolásával és egyéb információk, tények megosztásával kapcsolatosan folytonos és kölcsönös együttműködés, kapcsolattartás terheli.
30. A Támogatott jelen Szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy támogatással és a támogatási szerződéssel összefüggésben általa átadott adatokat a Támogató az adatvédelmi szabályok betartása mellett kezelje.
31. A Támogató által a Támogatottnak megküldött értesítéseire, felszólításaira, továbbá a Támogató és Támogatott egymás irányába történő nyilatkozataik megtételére rendelkezésre álló határidők számítására az Ávr. 102/C § (2)-(10) bekezdést kell alkalmazni.
32. E szerződés alkalmazásában Támogató kapcsolattartója: Bárányos Csaba polgármester.
33. Jelen szerződés mindkét fél cégszerű aláírásának napján lép hatályba.
34. Felek a szerződés teljesítése érdekében messzemenően együttműködnek, esetleges vitáikat közvetlen tárgyalás útján rendezik. Felek a szerződést elolvasták, megértették, majd – mint akaratukkal mindenben megegyezőt – jóváhagyólag írták alá.
35. Jelen szerződés automatikusan megszűnik a Támogatott beszámolójának a Támogató általi elfogadásával. A megszűnés nem érinti a szerződés teljesítésével kapcsolatos esetleges későbbi igények érvényesítését.
36. Jelen Szerződés módosítására írásban, csak a Felek egyező akaratával kerülhet sor; a módosításra mindkét fél jogosult.
37. Jelen Szerződéshez kapcsolódó jogviták esetére a Bicskei Járásbíróság illetékességét kötik ki.
38. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény, az egyesülési jogról, a közhasznú jogállásról, valamint a civil szervezetek működéséről és támogatásáról szóló 2011. évi CLXXV. törvény, a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény, az államháztartás számviteléről szóló 4/2013.(I.11.) Korm. rendelet az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011.(XII.31.) Korm. rendelet, a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény végrehajtásáról 67/2008.(III.29.) Korm. rendelet és az egyéb vonatkozó jogszabályok rendelkezései az irányadóak.

39. Jelen szerződés 7 számozott oldalt tartalmaz, három egymással mindenben egyező példányban készült, melyből egy eredeti példányt a Támogatott, két eredeti példányt a Támogató birtokol. Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi a támogatási igény benyújtásának napjától számított 30 napnál nem régebbi a Támogatott nevében aláírásra jogosult személy vagy személyek pénzügyi intézmény által igazolt, ügyvéd által ellenjegyzett vagy közjegyző által hitelesített aláírás mintája és a Támogatott létesítő okirata vagy jogszabályban meghatározott nyilvántartásba vételét igazoló okirata.

Tabajd, 2017. ....

---

Tabajd Község Önkormányzata  
Bárános Csaba polgármester  
**Támogató**

---

Tabajdi Református Egyházközség  
Zsirka László lelkipásztor  
**Támogatott**

---

Tabajdi Református Egyházközség  
Dr. Gulyás László egyházközség főgondnok  
**Támogatott**

**Jogilag ellenjegyezte:**

**Pénzügyileg ellenjegyezte:**

Dr. Sisa András  
jegyző

Fehér Lászlóné  
pénzügyi előadó

## Teljeségi nyilatkozat

Nyilatkozatot benyújtó egyesület/alapítvány (továbbiakban: Kérelmező)

- megnevezése: .....
- székhelye: .....
- telephelye: .....
- nyilvántartásba vételi okirat száma: .....
- nyilvántartásba vevő szerv megnevezése: .....
- törvényes képviselőjének neve: .....
- törvényes képviselőjének címe: .....
- adószám:.....

---

Alulírott.....a.....  
....., (egyesület/szervezet) törvényes  
képviselője kijelentem, hogy ..... Község Önkormányzat Képviselő-testületétől/z/  
.....számú határozat alapján kapott – a ..... számú támogatási szerződésben  
rögzített - ..... forint összegű támogatással kapcsolatos valamennyi  
adatot a Támogató rendelkezésére bocsátottam, az alapbizonylatok az elszámolási  
nyilvántartásban megtalálhatók, és azok a hatályos jogszabályoknak megfelelően kerültek  
kiállításra, elfogadásra és ellenőrzésre.

Kelt:

.....  
Név (képviselő olvasható neve, aláírása)

.....  
Kérelmező szervezet neve, bélyegzője

